

## مجوز کار

در بسیاری از موارد، اگر می خواهید در سوئیس کار کنید، به مجوز نیاز دارید. مجوز کار بر اساس ملیت شما و نوع کاری است که قصد انجام آن را دارید. اجازه کار توسط اداره مهاجرت صادر می شود. گاهی اوقات اداره اقتصاد و کار (AWA) نیز باید تصمیم گیری کند. پذیرش بستگی به کشور مبدا شما دارد:

## اتباع اتحادیه اروپا / EFTA



### کار و اقامت بیش از 3 ماه در سال

توافقنامه (Freizügigkeitsabkommen حرکت از افراد در سوئیس) با اتحادیه اروپا / EFTA اجازه می دهد تا شما را به زندگی و کار در سوئیس. شما نیازی به اجازه کار برای سوئیس ندارید، اما به **اجازه اقامت** نیز دارید. در صورتی که یک قرارداد کاری کتبی (مدت معین یا نامحدود) یا سند مشابه ارائه دهید، این مدرک را دریافت خواهید کرد.

### خود اشتغالی

اگر برای خود اشتغالی وارد سوئیس می شوید، باید مدرک خود اشتغالی را ارائه دهید که امرار معاش شما را تضمین می کند.

برای اطلاعات بیشتر، لطفاً ببینید: **برگه اطلاعات در مورد خود اشتغالی اتحادیه اروپا / EFTA**

اطلاعات در مورد ارسال برنامه های کلیدی  deutsch 

درخواست اجازه اقامت را ارائه دهید  deutsch 

### کار کوتاه مدت در سوئیس (حداکثر تا 3 ماه)

اگر برای یک شرکت سوئیسی حداکثر 3 ماه در سال کار می کنید، نیازی به مجوز کار ندارید. تنها کاری که باید انجام دهید ثبت نام است. این به عنوان ارائه خدمت کوتاه مدت نامیده می شود. به عنوان مثال، اینها عبارتند از:

- نگهداری
- کار تعمیر و نگهداری
- اجرای دوره ها و سمینارها

شما می توانید در اینجا ثبت نام کنید (نه بعد از روز قبل از شروع کار):

**روش اطلاع رسانی از دبیرخانه دولت برای مهاجرت**

### همکاری در یک پروژه

اگر برای کار بر روی یک پروژه به سوئیس می آید، به مجوز نیاز دارید. به عنوان مثال، کار پروژه خواهد بود:

ساخت و نصب ماشین آلات

اجرای پروژه های IT



تبدیل مغازه ها



مدارک زیر برای ارسال درخواست برای کار پروژه مورد نیاز است:



فرم A1

تایید ارسال

اسناد بیشتر مطابق با بخش 5 جزوه "کارگران ارسال شده و ارائه خدمات خود اشتغالی"

اطلاعات در مورد ارسال برنامه های کلیدی  deutsch 

جزوه "کارگران ارسال شده و ارائه خدمات خود اشتغالی"  deutsch 

ارسال فرم تایید  deutsch 

## اتباع کرواسی

توافقی (Freizügigkeitsabkommen) حرکت از افراد در سوئیس) با اتحادیه اروپا / EFTA اجازه می دهد تا شما را به زندگی و کار در سوئیس. با این حال، محدودیت های موقت وجود دارد اگر شما می خواهید در سوئیس برای بیش از 3 ماه کار کنید. برای سال 2024، تنها تعداد محدودی از مجوز اقامت جدید برای کروات ها وجود دارد. در حال حاضر، معرفی مجدد حداکثر تعداد کارگران کرواسی تا 31 دسامبر 2024 اعمال خواهد شد.

- حرکت از افراد در کرواسی - اطلاعات کانتون سنت گالن deutsch
- اطلاعات در مورد ارسال برنامه های کلیریدی deutsch
- ارسال درخواست برای مجوز کار: "شروع کار / تغییر شغل" deutsch

## اتباع انگلستان

از 1 ژانویه 2021، با شهروندان بریتانیایی که می خواهند برای اولین بار در سوئیس کار کنند، به همان شیوه ای که مردم کشورهای ثالث رفتار می کنند، رفتار می شود. برای کار در سوئیس، شما نیاز به مجوز از (Migrationsamt اداره مهاجرت) بزار کار دارید.

- اطلاعات از دبیرخانه دولت برای مهاجرت SEM english
- اطلاعات در مورد ارسال برنامه های کلیریدی deutsch
- ارسال درخواست برای مجوز کار: "شروع کار / تغییر شغل" deutsch

## افراد از کشورهای دیگر (اتباع کشورهای ثالث)

شما تنها در صورتی می توانید در سوئیس کار کنید که واجد شرایط باشید، به عنوان مثال:

- اجرای / مدیر
- متخصص
- حرفه ای با چندین سال تجربه حرفه ای

تعداد افرادی که در بزار کار پذیرفته می شوند محدود است.

کارفرمای آینده شما باید ثابت کند که هیچ در سوئیس و در کشورهای اتحادیه اروپا و EFTA وجود ندارد که برای پر کردن موقعیت مناسب باشد (اتباع اولویت دارند). برای انجام کار، علاوه بر اجازه اقامت، به مجوز کار نیز نیاز دارید.

## فرم

- برنامه Ausländerbewilligung\_Formular A1 deutsch
- اطلاعات در مورد ارسال برنامه های کلیریدی deutsch
- درخواست اجازه اقامت را ارائه دهید deutsch
- ارسال درخواست برای مجوز کار: "شروع کار / تغییر شغل" deutsch

## Schutzstatus: افراد آسیب پذیر با وضعیت S

با وضعیت حفاظت (Schutzstatus S) این وضعیت پناهندگان را قدر می سازد تا به سرعت و به اسانی در سوئیس مورد حمایت و پذیرش قرار گیرند. نیازی به یک روند پناهندگی مناسب نیست، شما می توانید در سوئیس کار کنید: **اطلاعات از SEM**. کارفرمای شما باید قبل از شروع کار درخواست مجوز کار کند.

این درخواست را می توان به کانتون St.Gallen بلافاصله پس از به دست آوردن (Schutzstatus S) این وضعیت پناهندگان را قدر می سازد تا به سرعت و به اسانی در سوئیس مورد حمایت و پذیرش قرار گیرند. نیازی به یک روند پناهندگی مناسب نیست: **اطلاعات کانتون St.Gallen**

شما همچنین می توانید به طور مستقل کار کنید. برای انجام این کار، شما باید قبل از شروع کار از **کانتون سنت گالن** درخواست مجوز کار کنید. کانتون بررسی خواهد کرد که آیا شما پول و تجربه برای انجام کار برنامه ریزی شده دارید.

در طول این فرایند، مقامات بزار کار می توانند مدارک بیشتری را که برای اعطای مجوز لازم است، درخواست کنند.

لطفاً یک ایمیل به [schutzstatus@sg.ch](mailto:schutzstatus@sg.ch) برای سوالات مربوط به وضعیت پردازش ارسال کنید.

سازمان REPAS به افراد دارای وضعیت حفاظتی S در کانتون سنت گالن کمک می کند تا کار پیدا کنند. اداره تامین اجتماعی شهرستان محل اقامت شما را در REPAS ثبت می کند.

- اطلاعات در مورد اشتغال پر سود با وضعیت حفاظت S deutsch
- ارسال درخواست برای مجوز کار: "شروع کار / تغییر شغل" deutsch
- اطلاعات اوکراین در مورد آموزش و حرفه برای افراد با وضعیت S ukrainisch

## پذیرش موقت (VA) و پناهندگان شناخته شده (AF)

پناهندگان به رسمیت شناخته شده (مجوز B) و افرادی که به طور موقت پذیرفته شده اند (مجوز F) مجاز به کار در هر شغلی هستند که پیدا می کنند.

تمام کاری که شما یا کارفرمایان باید انجام دهید این است که در دفتر اقتصاد و کار ثبت نام کنید و با دستمزد و شرایط کاری سوئیس مطابقت داشته باشید. پس از ثبت نام، می توانید بلافاصله شروع به کار کنید.

سازمان REPAS به پناهندگان و افراد پذیرفته شده موقت در کانتون سنت گالن برای پیدا کردن کار کمک می کند. اداره تأمین اجتماعی شهرستان محل اقامت شما را در REPAS ثبت می کند.

اطلاع از فعالیت های کاری شما [deutsch](#)

## بروشور "کار در سوئیس" به 12 زبان

DE	PDF, 305 kB	(Arbeiten in der Schweiz (deutsch	PDF
IT	PDF, 286 kB	(Lavorare in Svizzera (italienisch	PDF
ES	PDF, 305 kB	(Trabajar en Suiza (spanisch	PDF
PT	PDF, 305 kB	(Trabalhar na Suíça (portugiesisch	PDF
FR	PDF, 309 kB	(Travailler en Suisse (français	PDF
EN	PDF, 287 kB	(Working in Switzerland (englisch	PDF
UK_UA	PDF, 294 kB	(ПРАЦЕВЛАШТУВАННЯ У ШВЕЙЦАРІЇ (ukrainisch	PDF
BE_BY	PDF, 318 kB	(Праца ў Швейцарыі (weissrussisch	PDF
RU	PDF, 297 kB	(Работа в Швейцарии (russisch	PDF
	PDF, 378 kB	(ШВЕЙЦАРИЯДА ИШПАШ (usbekisch	PDF
AR_TN	PDF, 447 kB	(arabisch) ارسيسويف لمعلا	PDF
TH_TH_TH	PDF, 342 kB	(การทำงาน ในสวิตเซอร์แลนด์ (thai	PDF

### فیلم توضیحی به زبان های دیگر

englisch	ورود و اقامت در سوئیس	PDF
français	Séjour en Suisse	PDF
italienisch	Soggiorno in Svizzera	PDF

پورتال مجوزها و حرفه های تنظیم شده در سوئیس



### نقاط تماس

نقطه تماس، مشاوره یا مرجع مناسب را در منطقه خود پیدا کنید: [نقاط تماس](#)